

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/CN.9/190
22 April 1980

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПРАВУ МЕЖДУНАРОДНОЙ ТОРГОВЛИ

Тринадцатая сессия

Нью-Йорк, 14-25 июля 1980 года

МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТОРГОВЫЙ АРБИТРАЖ

Доклад о ходе работы по подготовке типового закона
об арбитражной процедуре

Записка Секретариата

80-38574

80-13614

1. Комиссия Организации Объединенных Наций по праву международной торговли на своей двенадцатой сессии рассмотрела доклад Генерального Секретаря, озаглавленный "Исследование применения и толкования Конвенции о признании и приведении в исполнение иностранных арбитражных решений (Нью-Йорк, 1958 год)" и записку Секретариата о дальнейшей работе в области международного торгового арбитража.^{1/} В записке содержится предложение о том, чтобы Комиссия начала работу над типовым законом об арбитражной процедуре, что помогло бы решить большинство проблем, указанных в вышеупомянутом исследовании.

2. В Комиссии было достигнуто широкое согласие в отношении того, чтобы просить Секретариат предпринять необходимые предварительные исследования и подготовить предварительный проект такого закона.^{2/} Было также достигнуто согласие относительно полезности подготовки аналитического сборника положений национальных законов, касающихся арбитражной процедуры, в котором были бы определены наибольшие различия между такими положениями, а также возможные коллизии норм национального законодательства и Арбитражного регламента ЮНСИТРАЛ.

^{1/} Доклад содержится в документе A/CN.9/168, а записка - в документе A/CN.9/169.

^{2/} Доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли о работе ее двенадцатой сессии, Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, Тридцать четвертая сессия, Дополнение № 17 (A/34/17), пункты 78-80.

3. В соответствии с этим Комиссия 25 июня 1979 года постановила просить Генерального Секретаря:

- "а) Подготовить аналитический сборник положений национальных законов, касающихся арбитражной процедуры, включая сопоставление таких законов с Арбитражным регламентом ЮНСИТРАЛ и Конвенцией 1958 года;
- б) Подготовить в консультации с заинтересованными международными организациями, в частности Афро-азиатским консультативно-правовым комитетом и Международным советом по торговому арбитражу, предварительный проект типового закона об арбитражной процедуре, принимая во внимание выводы, сделанные Комиссией, и, в частности:
 - i) что сфера применения проекта единообразных правил должна ограничиваться международным торговым арбитражем;
 - ii) что проект единообразного закона должен учитывать положения Конвенции 1958 года и Арбитражного регламента ЮНСИТРАЛ;
- в) Представить этот сборник и проект Комиссии на одной из ее будущих сессий." 3/

4. Во исполнение этой просьбы Секретариат, в качестве необходимого первого шага в подготовке аналитического сборника, приступил к сбору материалов по национальному законодательству, касающемуся арбитражной процедуры. Учитывая ограниченность подборки таких материалов, имеющих в Вене, Секретариат обратился к фондам таких учреждений, как Институт международного права Т.М.С. Ассер в Гааге и Американская арбитражная ассоциация в Нью-Йорке. Секретариат весьма обязан этим двум учреждениям за их бескорыстную помощь и сотрудничество.

3/ Там же, пункт 81.

5. В настоящее время Секретариат располагает материалами о законодательстве примерно шестидесяти государств. Вместе с тем по ряду государств эти материалы представляются неполными и в ряде случаев устаревшими. Поскольку необходимо сделать все возможное для подготовки полного и содержащего самые последние данные сборника законов как можно большего количества государств, Комиссия могла бы обратиться к правительствам государств-членов Организации Объединенных Наций с просьбой направить Секретариату необходимые материалы по их национальному законодательству и прецедентному праву, а также имеющиеся научные труды по этому вопросу.

6. Эта мера позволила бы Секретариату подготовить исправляемый аналитический сборник для предоставления его четырнадцатой сессии Комиссии; этот сборник не только создаст полезную основу для подготовки типового закона об арбитражной процедуре, но и сам по себе будет ценным пособием для юристов, арбитров и деловых людей.

7. Секретариат полагает целесообразным прибегнуть к услугам консультанта в целях проведения практического анализа и подготовки проекта типового закона, который Комиссия могла бы рассмотреть на своей четырнадцатой сессии, и направить этот проект, если она пожелает этого, в Рабочую группу. В этой связи Комиссия могла бы уполномочить Генерального секретаря привлечь для этой работы консультанта в дополнение к консультациям с заинтересованными международными организациями, уже предусмотренными его решением от 25 июня 1979 года.^{4/}

^{4/} См. п.3 выше.